


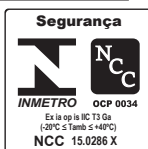


## Посібник з експлуатації

### XPP-5418GX/RX

Ознайомтеся з цією інструкцією, перш ніж використовувати вибухобезпечний ліхтар Nightstick XPP-5418. Вона містить важливі відомості щодо безпеки, а також вказівки з експлуатації.

#### XPP-5418GX/RX XPR-5568 ДОПУЩЕНО ДО ВИКОРИСТАННЯ

|  |  |  |
|--|--|--|
| <br>Intertek<br>E 467756<br>INTRINSICALLY SAFE<br>SECURITE INTRINSEQUE<br>CE 0359 | <b>Bayco Products, Inc. XPP-5418GX/RX</b><br><b>640 S. Sanden Blvd., Wylie, TX 75098</b><br>Ex ia FLASHLIGHT FOR USE IN HAZARDOUS LOCATIONS<br>CLASS I DIV 1 GRPS A-D T3<br>CLASS II & III DIV 1 GRPS E-G T135°C<br>CLASS I ZONE 0 AEx ia IIC T3 Ga<br>Ex ia IIC T3 Ga<br>Ⓜ II 1 G Ex ia op is IIC T3 Ga | <b>XPP-5418GX/RX</b><br>Ex ia op is IIC T3 Ga<br>Intertek ITS 13 ATEX27837X<br>IECEx ITS 16.0067X<br>-20°C ≤ Tamb ≤ +40°C<br>1.5V/Cell with three in series<br>Energizer E91 or EN91 |
| <b>WARNINGS:</b><br>Replace batteries in a non-hazardous location.<br>Use only Energizer AA Model E91 or EN91 batteries.   |  |  |
| <b>AVERTISSEMENT:</b><br>Remplacer les piles dans une zone non dangereuse.<br>Utiliser uniquement les piles Energizer AA - modèle E91 ou EN91.                     |  |  |
|   |  |  |

#### ПОПЕРЕДЖЕННЯ ЩОДО ВИБУХОБЕЗПЕЧНОСТІ

- Попередження: використовуйте тільки допущені до використання батареї, що не перезаряджаються, які перелічено нижче.
- Попередження: НЕ намагайтеся використовувати у цьому ліхтарі акумулятори типорозміру AA.
- Попередження: щоб запобігти займанню вибухонебезпечної атмосфери, не відкривайте обідок лінзи в місцях з небезпечним середовищем. Ці дії мають виконуватися ВИКЛЮЧНО у завідомо безпечних місцях.
- Попередження: для заміни джерел живлення використовуйте виключно елементи живлення (батареї) моделей **Energizer EN91** або **Energizer E91**.
- Попередження: щоб запобігти займанню вибухонебезпечної атмосфери, замінювати елементи живлення типорозміру AA (батареї) дозволяється лише у завідомо безпечному місці.
- Попередження: щоб зменшити ризик вибуху, не використовуйте одночасно нові елементи живлення (батареї) разом з елементами живлення, які вже використовувались (частково розрядженими), а також не використовуйте одночасно елементи живлення від різних виробників.
- Попередження: заміна компонентів виробу може погіршити характеристики вибухобезпечності.

#### СПЕЦІАЛЬНІ ВКАЗІВКИ ЩОДО ВИБУХОБЕЗПЕЧНОСТІ

- Щоб гарантувати особисту безпеку, завжди перевіряйте категорію небезпеки в усіх завідомо або потенційно небезпечних місцях, де буде використовуватися цей ліхтар.

#### ВСТАНОВЛЕННЯ БАТАРЕЙ

**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Для збереження категорії вибухобезпечності ліхтаря XPP-5418 слід застосовувати в ньому виключно елементи живлення (батареї) типорозміру AA, які сертифіковані для використання з цим ліхтарем: це **Energizer EN91** або **Energizer E91**.

- Не використовуйте елементи живлення (батареї) типорозміру AA будь-якої іншої моделі або іншого виробника.
- Не намагайтеся використовувати будь-які акумулятори типорозміру AA.

**Попередження:** щоб запобігти займанню вибухонебезпечної атмосфери, не знімайте обідок лінзи або рефлектор / батарейний блок у вибухонебезпечному середовищі. Ці дії мають виконуватися ВИКЛЮЧНО у завідомо безпечних місцях.

• Ослабте фіксуючий гвинт, розташований збоку тримача лінзи. ПРИМІТКА. НЕ НАМАГАЙТЕСЯ повністю вивернути фіксуючий гвинт. Це не потрібно та може призвести до пошкодження різьби. Гвинт треба ослабити рівно настільки, щоб можна було викрутити обідок лінзи.

• Викрутіть обідок лінзи з корпусу, обертаючи його проти годинникової стрілки.

• Поверніть ліхтар догори низом та обережно потрусіть його, щоб дістати батареї. Тримайте ліхтар так, щоб батареї ковзули вам у долоню.

• Візьміть 3 елементи живлення (батареї) типорозміру AA моделі **Energizer EN91** або **Energizer E91** (усі три батареї мають бути однакової моделі) та встановіть їх у батарейний блок, уважно дотримуючись позначень всередині корпусу блока, щоб встановити їх відповідно до полярності батарейних клем.

• Встановіть на місце обідок лінзи, закручуючи його назад на корпус по годинниковій стрілці.

• Затягніть фіксуючий гвинт. УВАГА! НЕ ЗАТЯГУЙТЕ ГВИНТ НАДТО СИЛЬНО. Надто сильне затягування може пошкодити різьбу та негативно вплинути на вибухобезпечність ліхтаря.

#### ЕКСПЛУАТАЦІЯ

##### ЛІХТАР XPP-5418 ПІДТРИМУЄ ДВА РЕЖИМИ ОСВІТЛЕННЯ:

##### РЕЖИМ ТИМЧАСОВОГО СВІТІННЯ

Несильно (не повністю) натисніть перемикач на корпусі, щоб тимчасово увімкнути світло. Відпустіть вимикач, щоб вимкнути світло.

##### РЕЖИМ ПОСТІЙНОГО СВІТІННЯ

Натискайте на перемикач на корпусі, доки він не клацне, потім відпустіть його, щоб увімкнути режим постійного світіння. Ще раз натисніть на перемикач на корпусі та відпустіть його, щоб вимкнути світло.

#### ГАРАНТІЯ

##### ОБМЕЖЕНА ДОВІЧНА ГАРАНТІЯ

Компанія Bayco Products, Inc. гарантує, що в цьому виробі не виявиться матеріальних дефектів та дефектів виробництва протягом усього терміну експлуатації виробу його першим покупцем. Обмежена довічна гарантія розповсюджується на світлодіоди, корпус та лінзи ліхтаря. На акумуляторні батареї, зарядні пристрої, вимикачі, електроніку та аксесуари, що постачаються у комплекті, надається гарантія строком у два роки за умови документального підтвердження придбання виробу. На нормальний знос та на несправності, що виникли внаслідок нещасних випадків, використання не за призначенням, неналежного використання, хибного встановлення та пошкоджень, викликаних блискавкою, гарантія не розповсюджується.

Якщо ми визначимо, що у виробі наявні дефекти, ми відремонтуємо або замінимо цей виріб. Це єдина гарантія, явна або неявна, в тому числі гарантія товарної цінності або придатності для певної мети, котра вам надається.

Щоб отримати повну копію гарантії, перейдіть на веб-сторінку [www.baycoproducts.com/nightstick-product-support/warranties](http://www.baycoproducts.com/nightstick-product-support/warranties). Зберігайте чек, який слугуватиме документальним підтвердженням придбання.

**Декларація ЄС про відповідність (DoC)  
XPP-5418GX/RX**

Назва компанії Bayco Products  
Поштова адреса: 640 Sanden Blvd.  
Поштовий індекс та місто: 75098 Wylie, Texas USA (Уайлі, штат Техас, США)

**Заявляє, що декларація про відповідність (DoC) видана під нашу виключну відповідальність та стосується наступного продукту:**

Модель апарату / виріб: XPP-5418GX/RX  
Тип: Ліхтар

Директива АТЕХ (вимоги до обладнання, призначеного для роботи у вибухонебезпечній атмосфері) 2014/34/ЄС

**Застосовуються наступні гармонізовані стандарти та технічні специфікації:  
Компанією Intertek підтверджено відповідність наступним стандартам з безпеки:**

**EN 60079-0:2012/A11:2013 EN 60079-11:2012 (ia) EN 60079-28:2015 (op is) EN50303:2000**

**Ці Вироби повністю відповідають вимогам стандартів і не містять речовин обмеженого використання у кількостях більших, ніж зазначено у Директиві з обмеження вмісту шкідливих речовин (RoHS) ЄС.**

**Номер сертифіката ITS13ATEX27837X/3**

Ⓜ II 1 G Ex ia op is IIC T3 Ga

**CE** 0359

Ім'я: Джеймс Коннер  
(James Conner)

Дата видачі:  
30.04.2018

Форма F-900-001 ред.А